

**COMUNE  
BRONZOLO**

*PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE*



**GEMEINDE  
BRANZOLL**

*AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL*

***Verbale di deliberazione  
della Giunta Comunale***

***Beschlussniederschrift  
des Gemeindeausschusses***

SEDUTA DEL - SITZUNG VOM

ORE - UHR

**17/09/2014**

**09:00**

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa Giunta Comunale:

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen:

Quadro delle presenze - Anwesenheitsübersicht			A.G. E.A.	A.I. U.A.
<i>Zito Benedetto</i>	<i>Sindaco</i>	<i>Bürgermeister</i>		
<i>D'Amico Daniel</i>	<i>Vicesindaco</i>	<i>Vize-Bürgermeister</i>		
<i>Di Berardino Mario</i>	<i>Assessore</i>	<i>Gemeindereferent</i>		
<i>Corteletti Bertinazzo Bruna</i>	<i>Assessore</i>	<i>Gemeindereferent</i>		
<i>Mongillo Giorgia</i>	<i>Assessore</i>	<i>Gemeindereferent</i>		

Assiste il Segretario Comunale, la signora dott.ssa

Von Amtswegen anwesend die Gemeindeskretärin, Frau Dr.

***IRENE BONINI***

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza, il Signor

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

***ZITO BENEDETTO***

nella sua qualità di

in seiner Eigenschaft als

***SINDACO***

***BÜRGERMEISTER***

ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.

den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

La Giunta passa alla trattazione del seguente

Der Ausschuss behandelt folgenden

***OGGETTO***

***GEGENSTAND***

**Nomina della signora Daniela Cinà quale responsabile dell'imposta municipale immobiliare (IMI).**

**Ernennung von Frau Daniela Cinà als Gemeindeimmobiliensteuer (GIS) - Verantwortlichen.**

Nomina della signora Daniela Cinà quale responsabile dell'imposta municipale immobiliare (IMI).

\* \* \* \* \*

Visto l'art. 1 della legge provinciale 23 aprile 2014 n. 3, che ha disposto l'introduzione a partire dall'anno 2014 dell'imposta municipale immobiliare (IMI);

Visto l'art. 2, comma 4 della legge provinciale 23 aprile 2014 n. 3, in forza del quale con delibera della Giunta Comunale è designato un funzionario/una funzionaria cui sono conferite le funzioni e i poteri per l'esercizio di ogni attività organizzativa e gestionale dell'imposta; il funzionario/la funzionaria sottoscrive le richieste, gli avvisi e i provvedimenti e dispone i rimborsi;

ritenuto necessario procedere alla nomina di un responsabile/una responsabile per l'imposta municipale immobiliare (IMI);

ritenuto opportuno di conferire le funzioni e i poteri per l'esercizio di ogni attività organizzativa e gestionale dell'imposta municipale immobiliare (IMI) alla signora Daniela Cinà: la signora Daniela Cinà in qualità di precedente responsabile IMU conosce a fondo la materia e viene reputata la persona idonea, cui conferire le funzioni e i poteri per l'esercizio di ogni attività organizzativa e gestionale dell'imposta municipale immobiliare (IMI);

constatato di dichiarare la presente deliberazione immediatamente esecutiva in modo da poter procedere subito con la nomina del responsabile;

Vista la legge provinciale 23 aprile 2014 n. 3;

Visto il Testo unico delle leggi regionali sull'ordinamento dei Comuni, approvato con D.P.Reg. 01.02.2005, n. 3/L n.t.v.;

Visto il vigente statuto del Comune di Bronzolo;

Visti i pareri obbligatori ai sensi dell'art. 81 del D.P.Reg. 01.02.2005, n. 3/L;

Ernennung von Frau Daniela Cinà als Gemeindeimmobiliensteuer (GIS) - Verantwortlichen.

\* \* \* \* \*

Nach Einsichtnahme in den Art. 1 des Landesgesetzes Nr. 3 vom 23. April 2014, welcher ab dem Jahr 2014 die Einführung der Gemeindeimmobiliensteuer (GIS) verfügt;

Nach Einsichtnahme in den Art. 2, Absatz 4 des Landesgesetzes Nr. 3 vom 23. April 2014, welcher bestimmt, dass mit Beschluss des Gemeindeausschusses ein Beamter oder eine Beamtin ernannt wird, dem oder der die Aufgaben und Befugnisse für alle mit der Steuer zusammenhängenden Organisations- und Verwaltungstätigkeiten übertragen werden; er oder sie unterzeichnet Anforderungsschreiben, die Bescheide und die Maßnahmen und ordnet die Rückzahlungen an;

als notwendig erachtet einen Verantwortlichen/ eine Verantwortliche für die Gemeindeimmobiliensteuer (GIS) zu ernennen;

als sinnvoll erachtet, der Frau Daniela Cinà die Funktionen und die Befugnisse für alle organisatorischen und verwaltungstechnischen Tätigkeiten betreffend die Gemeindeimmobiliensteuer (GIS) zu übertragen: Frau Daniela Cinà, ehemalige verantwortliche Beamtin für die IMU, kennt sich in der Materie bestens aus und wird als geeignete Person befunden, welcher die Funktionen und die Befugnisse für alle organisatorischen und verwaltungstechnischen Tätigkeiten die Gemeindeimmobiliensteuer (GIS) betreffend erteilt werden sollen;

in Anbetracht der Tatsache vorliegenden Beschluss als unverzüglich vollstreckbar zu erklären damit die Ernennung des Verantwortlichen sofort erfolgen kann;

Nach Einsichtnahme in das Landesgesetz Nr. 3 vom 23. April 2014;

Gestützt auf den Einheitstext der Regionalgesetze über die Ordnung der Gemeinden, genehmigt mit D.P.Reg. vom 01.02.2005, Nr. 3/L i.g.F.;

Nach Einsichtnahme in die geltende Satzung der Gemeinde Branzoll;

Nach Einsichtnahme in die Pflichtgutachten gemäß Artikel 81 des D.P.Reg. vom 01.02.2005, Nr. 3/L;

Ciò premesso la Giunta comunale ad unanimità  
dei voti espressi in forma palese

**d e l i b e r a**

1. di designare quale responsabile dell'imposta municipale immobiliare (IMI) la signora Daniela Cinà;

2. di precisare che, in ragione di tale designazione, al predetto Responsabile sono attribuite tutte le funzioni e i poteri per l'esercizio di ogni attività organizzativa e gestionale connessa dell'imposta municipale immobiliare (IMI), come previsto dalle disposizioni legislative richiamate in premessa;

3. di trasmettere copia della presente deliberazione alla Ripartizione provinciale Enti locali e di pubblicarla sul sito internet del Comune;

4. con ulteriore votazione unanime il presente provvedimento viene dichiarato immediatamente esecutivo ai sensi dell'art. 79, 4. comma del D.P.Reg. 01.02.2005, n. 3/L;

5. di dare atto che ai sensi dell'art. 79, 5. comma del D.P.Reg. 01.02.2005, n. 3/L entro il periodo di pubblicazione di dieci giorni, ogni cittadino può presentare opposizione alla Giunta Comunale a tutte le deliberazioni e che entro sessanta giorni dall'esecutività della delibera può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano.

\* \* \* \* \*

Dies vorausgeschickt,

**b e s c h l i e s s t**

der Gemeindeausschuss in offener Abstimmung einhellig

1. Frau Daniela Cinà als Verantwortliche für die Gemeindeimmobiliensteuer (GIS) zu ernennen;

2. zu präzisieren, dass aufgrund dieser Ernennung dem obgenannten Verantwortlichen die Funktionen und die Befugnisse für alle organisatorischen und verwaltungstechnischen Tätigkeiten betreffend die Gemeindeimmobiliensteuer (GIS), wie von den Gesetzesbestimmungen vorgesehen, erteilt werden;

3. der Landesabteilung Örtliche Körperschaften eine Kopie des gegenständlichen Beschlusses zu übermitteln und auf der Homepage der Gemeinde zu veröffentlichen;

4. mit weiterer Stimmeneinhelligkeit wird vorliegende Maßnahme im Sinne des Art. 79, 4. Absatz des D.P.Reg. 01.02.2005, Nr. 3/L, für unverzüglich vollstreckbar erklärt;

5. im Sinne des Art. 79, 5. Absatz des D.P.Reg. 01.02.2005, Nr. 3/L, kann gegen den vorliegenden Beschluss beim Gemeindeausschuss Einspruch erhoben werden, und zwar während der zehntägigen Dauer der Veröffentlichung dieses Beschlusses; weiters kann innerhalb von 60 Tagen ab Erlangung der Rechtskraft des Beschlusses beim Verwaltungsgericht Bozen Rekurs eingebbracht werden.

\* \* \* \* \*

Letto, confermato e sottoscritto.

*IL SINDACO – DER BÜRGERMEISTER*

**Zito Benedetto**

deliberazione deliberata dichiarata immediatamente  
ai sensi dell'art. 79 del D.P.Reg. 01.02.2005, n. 3/L.  
esecutiva il

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

*IL SEGRETARIO COMUNALE*

*DER GEMEINDESEKRETÄR*

**Dr. Irene Bonini**

Vorliegender Beschluss wurde unverzüglich vollstreckbar im Sinne des Art. 79 des D.P.Reg. vom 01.02.2005, Nr. 3/L erklärt,  
am

**17/09/2014**

*IL SEGRETARIO COMUNALE - DIE GEMEINDESEKRETÄRIN*

**Dr. Irene Bonini**

Pubblicato all'albo pretorio e sul sito internet del Comune <http://www.comune.bronzolo.bz.it/> per la durata prevista dalla legge.

Veröffentlicht an der Amtstafel und auf der Internetseite der Gemeinde <http://www.gemeinde.branzoll.bz.it/>) für die gesetzlich vorgeschriebene Dauer.

**18/09/2014**

ove rimarrà esposta per 10 giorni consecutivi.

wo er für 10 aufeinanderfolgende Tage einsehbar bleibt.

*IL SEGRETARIO COMUNALE - DIE GEMEINDESEKRETÄRIN*

**Dr. Irene Bonini**